

Evid. št.VL:	0056	ANIOSYME DD1	Velja od:	01.07.2005
Šifra izdelka:	1200		Št.sprem.:	01

1. IDENTIFIKACIJA SNOVI / PRIPRAVKA IN PODATKI O DOBAVITELJU:

NAZIV : ANIOSYME DD1

ŠIFRA IZDELKA: 1200

OBIČAJNA UPORABA: Tekoče polienimatsko sredstvo (koncentrat) za čiščenje in dezinfekcijo (dekontaminacijo) medicinskih in kirurških instrumentov.

PROIZVAJALEC: Laboratoires ANIOS
NASLOV: Pavé du Moulin
F-59260 LILLE-HELLEMMES
FRANCE
Tel.: +33-3-20 67 67 67
Fax: +33-3-20 67 67 68

DAJANJE INFORMACIJ:: Tel.: +33-1-45 42 59 59 **ORFILA**

POTREBNE INFORMACIJE: IRIS Mednarodna trgovina, d.o.o.
Cesta v Gorice. 8
SI-1000 Ljubljana
SLOVENIJA
tel. +386 01 200-66-50
faks. +386 01 200-66-54
Internet: <http://www.iris.si/>
e-naslov: majazupanc@iris.si

NUJNA POMOČ: Posvetujte se z osebnim oziroma dežurnim zdravnikom, le v primeru življenjske ogroženosti pokličite tel. številko 112.

2. SESTAVA S PODATKI O NEVARNIH SESTAVINAH:

SESTAVA: Kvarterni amonijev propionat, poliheksanid, encimatski kompleks (proteaza, lipaza, amilaza), neionski detergenti, stabilizatorji.

TRGOVSKO IME: ANIOSYME DD1

VSEBNOST:

NEVARNE SESTAVINE PRIPRAVKA:	CAS ŠT.	EC ŠT.	INDEKS ŠT.	OZNAKE:	R STAVKI:	%
1.Poliheksametilenbigvanid hidroklorid	27083-27-8			Xi,N	38-50/53	0 – 2,5
2. Limonene	5989-27-5			Xi,N	10-38-50/53	0 – 2,5
3. N,N-didecil-N-metil-polioksietil amonijev propionat	94667-33-1			C,N	22-34-50	2,5 -10
4.Natrijev N-lauril B-iminodipropionat	14960-06-6	239-032-7		Xi	36	2,5 -10

3. UGOTOVITVE O NEVARNIH LASTNOSTIH:

Evid. št.VL:	0056	ANIOSYME DD1	Velja od:	01.07.2005
Šifra izdelka:	1200		Št.spremlj.: 01	

POSEBNA NEVARNOST ZA ZDRAVJE ČLOVEKA:	Xi R36/38	Dražilno Draži oči in kožo.
NEVARNOST ZA OKOLJE:	R52/53	Škodljivo za vodne organizme: lahko povzroči dolgotrajne škodljive učinke na vodno okolje.
KEM. IN FIZ. NEVARNOSTI:	Izdelek ni vnetljiv.	

4. UKREPI ZA PRVO POMOČ:

VDIHAVANJE:	V splošnem, če ste v dvomu ali se pojavijo simptomi, vedno pokličite zdravnika. Prizadeto osebo odpeljati ven iz kontaminiranega prostora na svež zrak.
STIK S KOŽO:	Sleči kontaminirano obleko. Prizadeto mesto sprati z vodo in milom. Če se pojavi alergična reakcija poiskati zdravniško pomoč.
STIK Z OČMI:	Odstraniti kontaktne leče. Oko z razprtimi vekami takoj spirati s tekočo vodo dlje časa. Poiskati zdravniško pomoč. S spiranjem nadaljevati do obiska zdravnika.
ZAUŽITJE:	Ne izzivati bruhanja. Ustno votlino sprati z vodo in takoj poiskati zdravniško pomoč.

5. UKREPI OB POŽARU:

SREDSTVA ZA GAŠENJE:	Izdelek sam ni vnetljiv. V primeru požara v bližini lahko uporabimo vsako sredstvo za gašenje: pena, mivka CO2, voda, prah.
NEUSTREZNA SREDSTVA:	Ni podatkov.
POSEBNE NEVARNOSTI:	Ni podatkov.
VAROVALNA OPREMA:	Dihalni aparat z avtonomnim izvorom zraka. Zaščitni kombinezon.

6. UKREPI OB NEZGODNIH IZPUSTIH:

OSEBNI VARNOSTNI UKREPI:	Preprečiti stik z očmi in kožo. Zaščitne rokavice. Nezaščitene osebe naj se oddaljijo.
OKOLJEVARSTVENI UKREPI:	Materiala ne izpuščati v kanalizacijo, kleti, greznice, zemljo in vodo.
POSTOPKI ČIŠČENJA:	Razlitja ne smemo vračati v originalno embalažo in ga ponovno uporabiti. Večja razlitja mehansko zbrati in prenesti v pravilno označeno, zaprto posodo in shraniti za nadaljnjo predelavo ali uničenje. Preostanek ali manjša razlitja zbrati s pomočjo sredstev, ki nase vežejo tekočino (pesek, kremenčeva pena, snovi, ki vežejo kislino ter univerzalni vezni materiali), prenesti v zaprto posodo in odstraniti kot nevaren odpad. Kontaminirano površino sprati z mnogo vode.

7. RAVNANJE Z NEVARNO SNOVJO / PRIPRAVKOM IN SKLADIŠČENJE:

Evid. št.VL:	0056	ANIOSYME DD1	Velja od:	01.07.2005
Šifra izdelka:	1200		Št.sprem.:	01

RAVNANJE:	Ne zaužiti. Preprečiti stik z očmi in kožo. Po uporabi posodo tesno zapreti.
NAVODILA ZA ZAŠČITO PRED POŽAROM IN EKSPLOZIJJO:	Glej navodila za shranjevanje.
SKLADIŠČENJE:	Hraniti v originalni embalaži, ločeno od toplotnih virov v dobro zračenem prostoru. Temperatura skladiščenja: 5 °C do 35 °C. Ne uporabljati po pretečenem roku uporabe, ki je označen na embalaži.
NAVODILA ZA SKUPNO HRANJENJE:	Ni podatkov.
DODATNI PODATKI:	Ni podatkov.

8. NADZOR NAD IZPOSTAVLJENOSTJO / VARNOST IN ZDRAVJE PRI DELU:

KONTROLNI PARAMETRI - MDK:	CAS	Snov	vrednost MAK
ZAŠČITA IN HIGIENSKE NORME:	Običajni ukrepi za delo s kemikalijami. Na delovnem mestu hraniti izpiralko za oči.		
ZAŠČITA DIHAL:	V primeru nezadostnega prezračevanja uporabiti dihalni aparat.		
ZAŠČITA ROK:	Zaščitne rokavice iz umetne mase.		
ZAŠČITA OČI:	Zaščitna očala, ki dobro tesnijo. V prostoru, kjer se izdelek skladišči ali uporablja tudi izpiralka za oči.		

9. FIZIKALNE IN KEMIJSKE LASTNOSTI:

IZGLED:	Bistra tekočina.		
BARVA	Modra		
VONJ:	Odišavljena		
	Vrednost / območje	Enota	Metoda
VRELIŠČE:	Ni podatkov.		
TALIŠČE:	Ni podatkov.		
PARNI TLAK:	Ni podatkov.		
PLAMENIŠČE:	Nedoločljivo.		
VNETIŠČE:	Nedoločljivo.		
EKSPLOZIVNE LASTNOSTI (MEJE):	Ni podatkov.		
RELATIVNA GOSTOTA (20 °C):	1,098 ± 0,003	g/cm ³	
PH (IZDELEK, 20 °C):	6,0		
PH (1 % RAZREDČENJE, 20 °C):	Ca 7,0		
TOPNOST V VODI:	Topen.		
TOPNOST V DRUGIH TOPILIH:	Ni podatkov.		
VISKOZNOST:	Ni podatkov.		

Evid. št.VL:	0056	ANIOSYME DD1	Velja od:	01.07.2005
Šifra izdelka:	1200		Št.sprem.:	01

VSEBNOST TOPILA:	Ni podatkov.
DRUGI PODATKI:	Ni podatkov.
10. OBSTOJNOST IN REAKTIVNOST:	
OBSTOJNOST:	Kemijsko obstojen pri normalnih pogojih uporabe in skladiščenja.
NEVARNI RAZGRADNI PRODUKTI:	Ni podatkov.
NEZDRUŽLJIVE KEMIKAJIJE:	Ni podatkov.
POGOJI, KI SE JIH JE TREBA IZOGIBATI:	Izdelka ne smemo mešati z drugimi izdelki. Pri visokih temperaturah se lahko pojavijo razgradni produkti kot dim, CO ₂ , CO, dušikovi oksidi.
11. TOKSIKOLOŠKI PODATKI:	
AKUTNI ZDRAVSTVENI VPLIVI:	
AKUTNA TOKSIČNOST:	Substance, ki jih pripravek vsebuje, lahko povzročijo očasne lezije in draženje kože. Pripravek vsebuje encime.
VDIHAVANJE:	Vdihavanje lahko draži respiratorni trakt.
ZAUŽITJE:	Zaužitje lahko draži prebavni trakt, povzroči bolečine v trebuhu, glavobol in slabost.
STIK S KOŽO:	Lahko se pojavi lokalna pordečitev in draženje kože. 0,5% delovna raztopina za kožo ni dražilna.
STIK Z OČMI:	Lahko povzroči zatekanje veznice, pordečitev in vnetje oči. 0,5% delovna raztopina je za oči blago dražilna.
12. EKOTOKSIKOLOŠKI PODATKI:	
SPLOŠNI NAPOTKI:	Ni podatkov.
GIBLJIVOST:	Ni podatkov.
OBSTOJNOST IN RAZGRADLJIVOST:	Ni podatkov.
MOŽNOST BIOAKUMULACIJE:	Ni podatkov.
EKOTOKSIČNOST:	Škodljivo za vodne organizme: lahko povzroči dolgotrajne škodljive učinke na vodno okolje.
OBNAŠANJE V NAPRAVAH ZA ČIŠČENJE ODPADNIH VOD:	Ni podatka.
13. ODSTRANJEVANJE:	
IZDELEK:	Odstraniti v skladu z zakonodajo / predpisi o odpadkih (glej tč. 15). Oddati pooblaščenemu zbiralcu nevarnih odpadkov. Ne vlivati v vodne tokove, večjih količin ne vlivati v odtok.

Evid. št.VL:	0056	ANIOSYME DD1	Velja od:	01.07.2005
Šifra izdelka:	1200		Št.sprem.:	01

OVOJNINA:	Odstraniti v skladu z zakonodajo.
KODA ODPADKA:	Decision 2001/537/EC, Direktiva 75/442/EEC, Direktiva 91/689/EEC za nevarne odpadke: 20 01 29 detergenti, ki vsebujejo nevarne substance.

14. TRANSPORTNI PODATKI:

ŽELEZNIŠKI / CESTNI PREVOZ /
(ADR / RID):
POMORSKI PREVOZ /
(IMDG / GGVSEE):
LETALSKI PREVOZ /
(ICAO / IATA)

Izdelek ni uvrščen kot nevarna snov glede na Zakon o prevozu nevarnega blaga.

15. ZAKONSKO PREDPISANI PODATKI / PODATKI O PREDPISIH:

NEVARNOSTNI SIMBOLI Z
NAPISOM:

Xi



DRAŽILNO

PRIPRAVEK VSEBUJE:

POLIHEKSAMETILENBIGVANID HIDROKLORID
LIMONENE

R STAVKI Z BESEDILOM:

R36/38 Draži oči in kožo.
R52/53 Škodljivo za vodne organizme: lahko povzroči dolgotrajne škodljive učinke na vodno okolje.

S STAVKI Z BESEDILOM:

S2 Hraniti izven dosega otrok.
S26 Če pride v oči, takoj izprati z obilo vode in poiskati zdravniško pomoč.
S37 Nositi primerne zaščitne rokavice.
S46 Lahko povzroči dedne genetske okvare.
S61 Ne izpuščati/odlagati v okolje. Upoštevati posebna navodila/varnostni list.

Posebno opozorilo: Zaradi alergijskih reakcij se lahko pojavijo ekcemi.

Evid. št.VL:	0056	ANIOSYME DD1	Velja od:	01.07.2005
Šifra izdelka:	1200		Št.sprem.:	01

PREDPISI IN ZAKONI:

Zakon o kemikalijah (Ur.l.RS št.36/99) s spremembami in dopolnitvami.
Pravilnik o razvrščanju, pakiranju in označevanju nevarnih pripravkov (Ur.l.RS št.35/2005).
Pravilnik o ravnanju z odpadki (Ur.l.RS št.84/98) s spremembami in dopolnitvami.
Pravilnik o ravnanju z embalažo in odpadno embalažo (Ur.l.RS št.104/00) s spremembami in dopolnitvami.
Pravilnik o varovanju delavcev pre tveganji zaradi izpostavljenosti kemičnim snovem pri delu (Ur.l.RS št.100/01).
Zakon o prevozu nevarnega blaga (Ur.l.RS št.79/99 in 96/02) s prilogami (Ur.l.RS 9/03) s spremembami in dopolnitvami.
Usklajeno z direktivami 93/112/EEC, 67/548/EEC, 1999/45/EEC, 2001/59/EEC.

16. DRUGE INFORMACIJE:

DATUM IZDAJE DOKUMENTA: 01.07.2005

RAZLIČICA DOKUMENTA: 2

UPORABA: Čiščenje in preddezinfekcija medicinskih in kirurških instrumentov, medicinskih pripomočkov in endoskopske opreme.Izdelek uporabljamo razredčen.
Doziranje: 0,5 %.

LITERATURA: Varnostni list proizvajalca z dne 28.01.2005 (Rev.No.5)
Zakonodaja RS.

SEZNAM STAVKOV R (Z
BESEDILOM) IZ TOČK 2 IN 3 TE
PRILOGE:

R10 Vnetljivo.
R22 Zdravju škodljivo pri zaužitju.
R34 Povzroča opekline.
R36 Draži oči.
R38 Draži kožo.
R50 Zelo strupeno za vodne organizme.
R50/53 Zelo strupeno za vodne organizme: lahko povzroči dolgotrajne škodljive učinke na vodno okolje.

Varnostni list je pripravljen na osnovi našega sedanjega znanja. Samo navedeni podatki še ne zagotavljajo varne uporabe kemikalije v vseh možnih okoliščinah. Pri delu z obravnavano kemikalijo je potrebno upoštevati tudi druge obstoječe zakonske predpise in navodila iz strokovne literature in tehnično-tehnološke dokumentacije ter interne varnostne predpise.